



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier/11,rue Laurier  
Place du Portage, Phase III  
Core 0B2 / Noyau 0B2  
Gatineau, Québec K1A 0S5  
Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

This solicitation contains a security requirement.

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Parliamentary Precinct Division/Acquisitions de la Cité  
parlementaire  
222 Queen Street / 222, rue Queen  
Ottawa  
Ontario  
K1A 0S5

|                                                                                                                                                                                                                                                                |                                              |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| <b>Title - Sujet</b> Rétablissement de l'escalier Justice                                                                                                                                                                                                      |                                              |
| <b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b><br>EP784-230017/A                                                                                                                                                                                                 | <b>Amendment No. - N° modif.</b><br>002      |
| <b>Client Reference No. - N° de référence du client</b><br>20230017                                                                                                                                                                                            | <b>Date</b><br>2022-08-10                    |
| <b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b><br>PW-\$PPS-028-28758                                                                                                                                                                                      |                                              |
| <b>File No. - N° de dossier</b><br>028pps.EP784-230017                                                                                                                                                                                                         | <b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>       |
| <b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b><br><b>at - à 02:00 PM</b> Eastern Daylight Saving Time EDT<br><b>on - le 2022-08-17</b> Heure Avancée de l'Est HAE                                                                                         |                                              |
| <b>F.O.B. - F.A.B.</b><br><b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>                                                                                    |                                              |
| <b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b><br>Stirling, Mike                                                                                                                                                                                  | <b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b><br>028pps |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br>(873) 354-0010 ( )                                                                                                                                                                                                   | <b>FAX No. - N° de FAX</b><br>( ) -          |
| <b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b><br><b>Destination - des biens, services et construction:</b><br>PWGSC/TPSGC<br>National Capital Area (Ottawa)<br>Phase III, Place du Portage<br>11 Laurier Street<br>Gatineau, QC K1A 0S5<br>Canada |                                              |

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

|                                                                                                                                                                                                                                                                |                                              |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| <b>Delivery Required - Livraison exigée</b>                                                                                                                                                                                                                    | <b>Delivery Offered - Livraison proposée</b> |
| <b>Vendor/Firm Name and Address</b><br><b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>                                                                                                                                                       |                                              |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br><b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>                                                                                                                                                                             |                                              |
| <b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b><br><b>(type or print)</b><br><b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b><br><b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b> |                                              |
| <b>Signature</b>                                                                                                                                                                                                                                               | <b>Date</b>                                  |

**La modification de l'invitation 002 est émise pour les éléments suivants:**

1. Répondre aux questions des soumissionnaires.
2. Inclure l'addenda #1. (ci-joint)
3. Inclure 360 photos de dessous les escaliers.

1. **Q1:** Veuillez confirmer si la sécurité (gardes) est nécessaire pour ce projet.

**A1:** Non. Les gardes ne sont pas nécessaires pour le projet.

**Q2:** Veuillez confirmer si le bureau de chantier est nécessaire et requis pour ce projet.

**A2:** Un bureau de chantier n'est pas nécessaire ou requis pour le projet.

**Q3:** Veuillez fournir les spécifications du système d'étanchéité. Voulez-vous celui qui était déjà installé ?

**A3:** Étanchéité à compléter par d'autres.

**Fin de la modification 002 de l'invitation. Toutes les autres modalités et conditions demeurent inchangées.**

**Addenda # 1 - Démolition et reconstruction de l'escalier de la rue Kent du bâtiment de la Justice.  
(EP784-230017/A)**

1. SUPPRIMER "Maçonnerie – Escalier de la rue Kent" Notes 1.0 - 6.3.1 sur le dessin S206 dans son intégralité.
2. SUPPRIMER 13/S206 "Plan partiel - Enlèvement d'escalier" détail sur le dessin S206 dans son intégralité.
3. SUPPRIMER toutes les notes relatives à la maçonnerie ou à l'entrepreneur en maçonnerie patrimoniale. Maçonnerie et travaux patrimoniaux à effectuer par d'autres.

